



Distr.: Limited  
16 October 2015  
Chinese  
Original: English

---

第七十届会议  
第三委员会  
议程项目 28  
社会发展

巴西和日本：决议草案

将志愿服务纳入和平与发展工作：下一个十年的行动计划

大会，

回顾其关于将志愿服务纳入下一个十年的工作的 2012 年 12 月 20 日第 67/138 号决议，

确认志愿服务是减贫、可持续发展、健康、教育、青年赋权、气候变化、减少灾害风险、社会融合、社会福利、人道主义行动、建设和平以及尤其是消除社会排斥和歧视等各领域任何战略的一个重要组成部分，

又确认志愿服务可考虑按照大会 2012 年 9 月 10 日第 66/290 号决议的所有规定，采取借鉴人的安全概念的办法，

肯定联合国系统各组织目前为支持志愿服务所作的贡献，特别是联合国志愿人员方案在世界各地所做的工作，并肯定红十字会与红新月会国际联合会为在其全球网络促进志愿服务而作的各种努力以及诸如发展方面志愿服务国际论坛和国际志愿工作协会等其他有志愿人员参加的组织在地方、国家、区域和全球各级所做的工作，

欢迎联合国志愿人员方案发表第二份《世界志愿服务状况报告》，其中强调志愿服务通过建设地方能力，增进社会包容以及促进意见表达、参与、问责和灵敏反应，为强化地方乃至国家和全球各级的公民参与提供了一个关键渠道，



又欢迎把志愿服务纳入联合国所有相关问题的工作，尤其是《2030 年可持续发展议程》<sup>1</sup> 以及《第三次发展筹资问题国际会议亚的斯亚贝巴行动议程》，<sup>2</sup> 《行动议程》确认志愿人员和其他利益攸关方将调动和分享知识、专长、技术和财政资源，补充政府的努力，并支持实现可持续发展目标，尤其是在发展中国家，

认识到志愿服务可成为执行《2030 年可持续发展议程》的一个强有力跨领域工具，志愿服务可帮助扩大和动员各方的支持，并让民众参与有关该议程的国家规划和执行工作，而且志愿人员团体可通过在政府和民众之间提供新的互动空间，供开展具体且可扩缩的行动，帮助该议程实现本土化，

确认《2030 年可持续发展议程》，包括可持续发展目标，将带来前所未有的全球和国家紧迫性，要求加快各国政府、民间社会、私营部门、学术界、媒体和国际行为体(包括联合国系统)在认识、宣传、推动和纳入志愿行动并建立其网络联系方面取得进展，

1. 欢迎秘书长关于将志愿服务纳入下一个十年的报告，包括将志愿服务纳入下一个十年及其后和平与发展工作的行动计划；<sup>3</sup>

2. 确认将志愿服务纳入《2030 年可持续发展议程》规划和执行工作的重要性，促请联合国系统、民间社会和私营部门与会员国协作，为这些努力提供支持，并创造一个有助于志愿服务和志愿人员的环境，以提高发展成果的可持续性；

3. 鼓励各国政府与联合国实体、有志愿人员参加的组织、私营部门和其他利益攸关方合作，将志愿服务纳入国家发展战略、计划和政策、联合国发展援助框架和“一个联合国”计划，呼吁将志愿人员充分纳入各类方案和计划，包括投资项目，并为此提供一切手段，通过志愿行动，促进纳入包括青年、老人、妇女、移民、难民、残疾人、少数群体和其他边缘群体在内的所有人，以发挥志愿服务的充分潜力；

4. 强调志愿服务能为青年参与各种活动并发挥领导作用，从而帮助营建和平的包容性社会提供宝贵机会，同时也使青年人能够获得技能，培养能力及提升其受雇价值；

5. 赞扬国家及国际志愿人员对预防冲突和建设和平的贡献，并重申必须将提供志愿服务纳入建设和平和预防冲突活动，以建立社会凝聚力和社会团结；

6. 又赞扬志愿人员对社区减轻环境和灾害风险方面抵御能力的贡献，促请所有利益攸关方在灾害风险管理的所有方面确认并纳入志愿人员的作用；

<sup>1</sup> 第 70/1 号决议。

<sup>2</sup> 第 69/313 号决议，附件。

<sup>3</sup> A/70/118。

7. 敦促各国政府和所有其他利益攸关方为志愿人员在消除贫穷和促进可持续生计方面开展行动提供便利,确认志愿人员可以通过从事参与式规划、实施和监测工作,在改善就业、教育、保健和社会保护以及提供公共物资方面发挥作用;
8. 确认志愿人员可以为所有方式的合作带来知识调配、能力发展和相互学习方面的好处,促请各国政府、民间社会、私营部门和联合国系统支持对志愿服务、扶持性政策框架以及国家志愿人员计划进行研究和计量;
9. 敦促各国政府及所有相关利益攸关方将志愿服务纳入性别平等主流化战略,确认对待伙伴之间非正式志愿服务可帮助减少性别不平等现象和暴力侵害妇女行为,有助于增强妇女权能,加强其公民和政治参与及领导;
10. 确认信息和通信技术对于扩大创新型志愿服务的重要性,促请各国政府、私营部门和其他利益攸关方支持联合国的在线志愿服务,以此向特别是边缘群体或偏远群体提供有技术扶持的包容性全球平台;
11. 请会员国和联合国系统与有志愿人员参加的组织一道,支持努力强化志愿人员的保护、安保和福祉,并促请各国政府确保志愿人员的安全,保证普遍提供适足的死亡、伤残和医疗福利;
12. 请会员国充分审议将志愿服务纳入下一个十年及其后和平与发展工作的行动计划,并促请各国政府、联合国系统、多边组织、民间社会、私营部门、学术界和有志愿人员参加的组织为其中阐述的体制和资源安排提供支持;
13. 邀请联合国志愿人员方案与红十字会和红新月会国际联合会开展协作,在 2020 年联合举办一次全球技术会议,以进一步加强志愿人员对可持续发展目标的参与和贡献;
14. 确认联合国志愿人员方案是支持实施行动计划的适当联合国实体,期待该方案协调开展工作,以总结和传播经验教训,推广成功的志愿人员行动,并确保将志愿人员对《2030 年可持续发展议程》产生的各种不同影响作为国家经常性政策、规划和实施做法的一部分加以记录;
15. 请秘书长在题为“社会发展”的项目下向大会第七十三次会议报告本决议的执行情况,包括将志愿服务纳入下一个十年及其后和平与发展工作的行动计划的执行情况。